

## Guide d'installation rapide Quickstart Guide



Disque Dur Externe / External Hard Disk

SO  
READY

PC/MAC

www.dane-elec.com

**FR** Easy Archive : Choisissez les données que vous voulez sauvegarder.  
Back Up My PC : Copiez une image de votre disque pour tout retrouver.  
PC Tools Antivirus avec mise à jour antivirus offerte pendant 3 mois  
PC Tools Antispyware : logiciel anti-espion avec mise à jour offerte pendant 3 mois

**GB** Easy Archive: Choose the data that you want to save  
Back Up My PC: Make a ghost of your hard drive  
PC Tools Antivirus, with free updates for 3 months  
PC Tools Anti-Spyware: Anti-spyware with free updates for 3 months.

**DE** Easy Archive: Zur Auswahl der zu speichernden Daten,  
Back Up My PC: Zum Erstellen eines Festplattenabbildes, um alle Daten einfach wiederzufinden.  
PC Tools Antivirus inklusive drei Monaten kostenloser Aktualisierungen,  
PC Tools Antispyware: Anti-Spyware-Programm inklusive drei Monaten kostenloser Aktualisierung(en).

**DK** Easy Archive : Vælg de data, du ønsker at gemme,  
Back Up My PC : Et virtuelt billede af din disk, for at være i stand til finde alle dine data,  
PC Tools Antivirus med gratis antivirus opdatering i 3 måneder  
PC Tools Antispyware : anti-spy program, med gratis opdatering i 3 måneder.

**ES** Easy Archive: Seleccione los datos que desea guardar.  
Back Up My PC: Copie una imagen de su disco duro para poder recuperar todo en caso de problemas.  
PC Tools Antivirus con actualización del antivirus gratuita durante 3 meses.  
PC Tools Antispyware: software antispya con actualización gratuita durante 3 meses.

**PT** Easy Archive : Escolha os dados que quer salvarguardar,  
Back Up My PC : Copie uma imagem do seu disco para encontrar tudo novamente,  
PC Tools Antivirus com oferta de actualização antivirus durante 3 meses  
PC Tools Antispyware : software Anti-Spy com oferta de actualização durante 3 meses.

**NL** Easy Archive: Kies de gegevens die u wenst te bewaren,  
Back Up My PC: Kopieer een afbeelding van uw schijf om alles terug te vinden,  
PC Tools Antivirus met gratis actualisering antivirus gedurende 3 maanden  
PC Tools Antispyware: anti-spy software met gratis actualisering gedurende 3 maanden.

**IT** Easy Archive: Scegli i dati che desideri salvare,  
Back Up My PC: Copia un'immagine del tuo disco per ritrovarla,  
PC Tools Antivirus con aggiornamento antivirus gratuito per 3 mesi  
PC Tools Antispyware: software anti-spyware con aggiornamento antivirus gratuito per 3 mesi.

**HU** Aktivieren Sie Ihre Garantie online auf der Website Dane-elec.com, damit Ihre Garantie sofort wirksam ist. Für den Verlust von Daten wird keine Haftung übernommen. Diese Spezifikationen und Charakteristika dienen nur zur Information; Dane-Elec behält sich das Recht vor, diese ohne Vorankündigung zu ändern. (\*): 1 (ein) GB = ungefähr 1 Milliarde Bytes, die tatsächliche Kapazität unterscheidet sich je nach Inhalten; die formatierte Kapazität ist geringer.

**PT** Ativar a garantia Online no site Dane-elec.com por forma a beneficiar da garantia imediatamente. A garantia não cobre a perda de dados. Estas especificações e características são fornecidas a título indicativo. Dane-Elec reserva-se o direito de efectuar modificações sem aviso prévio. A garantia não cobre a perda de dados. (\*): 1 (um) GB = aproximadamente 1 milhar de bytes, a capacidade real varia em função do conteúdo, a capacidade formatada é menor.

**Dane-Elec**  
So by Dane-Elec Warranty  
159 Avenue de Gallieni – BP33  
93171 Bagnolet Cedex  
France

**FR** Activer votre garantie en ligne sur le site Dane-elec.com afin de bénéficier de votre garantie immédiatement. Ces spécifications et caractéristiques sont fournies à titre indicatif, Dane-Elec se réserve le droit de les modifier sans préavis. La garantie ne couvre pas la perte de données. (\*): 1 (un) Go = approximativement 1 milliards de bytes, la capacité réel varie en fonction du contenu, la capacité formatée est moindre. La perte de données n'est pas couvert par la garantie.

**GB** Activate your guarantee online at the "dane-elec.com" site in order to immediately benefit from your guarantee. These specifications and characteristics are supplied for your information; Dane-Elec reserves the right to modify this information without prior notice. The guarantee does not cover loss of data. (\*): 1 (one) Gb = approximately 1 billion bytes, which is the true capacity in terms of content; the formatted capacity is less.

**Dane-Elec**  
So by Dane-Elec Warranty  
159 Avenue de Gallieni – BP33  
93171 Bagnolet Cedex  
France



www.dane-elec.com

www.danedigital.com

# Contenu de l'emballage Pack contains

## ② Connections USB USB connections

## ③ Connections secteur Power supply connections

## ④ Mise en marche Getting Started

## ⑤ Installation des logiciels Software installation

## ⑥



- F** 1- Disque dur externe 2- Adaptateur d'alimentation 3- Câble USB 1.1/ 2.0
- GB** 1- External hard drive 2- A/C adapter 3- USB cable 1.1/ 2.0
- D** 1- Externe Festplatte 2- Ernährungsadapter 3- USB 1.1/ 2.0 Kabel
- E** 1- Disco duro externo 2- Adaptador de alimentación 3- Cable USB 1.1/2.0
- P** 1- Disco rigido esterno 2- Adattatore di alimentazione 3- Cabo USB 1.1/2.0
- I** 1- Hard disk esterno 2- Adattatore di alimentazione 3- Cavo USB 1.1/2.0
- NL** 1- Externe harde schijf 2- Voedingadapter 3- USB kabel 1.1/2.0
- DK** 1- Udenrigtig harddisk 2- A/C Adapter 3- USB kabel 1.1/2.0



- F** Allumez le disque dur externe
- GB** Light the external hard disk
- D** Zünden Sie die externe Festplatte an
- E** Encienda el disco duro externo
- P** Accendete il disco duro esterno
- I** Accendete il disco duro esterno
- NL** Steek de externe harde schijf aan
- DK** Tænd den eksterne harddisk



<p>Activar vatra garantie en linea en <a href="http://www.sono-also.com">www.sono-also.com</a>          Fornitura a riempire al sito di connessione Internet/          Aktivize vatra garantie en linea en <a href="http://www.sono-also.com">www.sono-also.com</a>          Fornitura a riempire al sito di connessione Internet</p>	<p>Active au garantie en la web <a href="http://www.sono-also.com">www.sono-also.com</a>          Fornitura a riempire al sito di connessione Internet/          Aktivize vatra garantie en linea en <a href="http://www.sono-also.com">www.sono-also.com</a>          Fornitura a riempire al sito di connessione Internet</p>
Nom / Last Name	Apellido / Name
Prénom / First Name	Nombres / Vorname
Adresse / Address	Dirección / Adresse
Code Postal / Zip Code	Código Postal / Postleitzahl
Ville / City	Ciudad / Stadt
Pays / State	País / Land
Page / Country	País / Bundesland
Adresse email	Email / E-mail Address
Date d'achat / Purchasing Date	Fecha de compra / Purchasing Date
Produit / Product	Producto / Product
Numero de serie / Serial Number	Numero de serie / Serial Number

  

<p>Alles en linea aan garantie en <a href="http://www.sono-also.com">www.sono-also.com</a>          peemcher o ficheiro de site das conexão Internet/          Aktivize vatra garantie en linea en <a href="http://www.sono-also.com">www.sono-also.com</a> /          Heel u geen Internetverbinding, vul dan onderstaand formulier in.</p>	<p>Si può attivare online la garanzia su <a href="http://www.sono-also.com">www.sono-also.com</a>          Modulo da compilare da non si ha una connessione a Internet/          Aktivize vatra garantie en linea en <a href="http://www.sono-also.com">www.sono-also.com</a>          Utilizy verfügbar online formulier, falls du kein Internetzugang</p>
nome da família / Achternamen	Cognome / Efternavn
Nome / Vorname	Noms / Vorname
Endereço / Address	Indirizzo / Adresse
código postal / Postcode	Cao / Postnummer
cidade / Woonplaats	Cité / By
região / Provincie	Estado / Landdeel
país / Land	Nations / Land
Endereço e-mail / E-mailadres	Indirizzo e-mail / E-mailadresse
data de compra / Aankoopdatum	Fecha de compra / Koopsdatum
produto / Product	Producto / Product
numero de serie / Seriennummer	Numero di serie / Seriennummer